

LES VISITES GUIDÉES 2023

GUIDED TOURS 2023

LES RENDEZ-VOUS À LA POINTE DU RAZ

Une lecture de paysage interactive

Rendez-vous : au bout de la Pointe du Raz.

Date : tous les après-midi
Durée : 30min

Tarif : inclus dans le droit d'entrée

VEILLÉE CRÉPUSCULAIRE

Une balade au coucher de soleil à la pointe du Raz

Rendez-vous : devant la Maison de site, 1h30 avant le coucher du soleil.

Date : tous les mardis (et les jeudis du 15/07 au 15/08)

Durée : 2h00
Tarif : 9€/16€

LES RENDEZ-VOUS À LA POINTE DU RAZ

Understanding the landscape

Meeting point: the tip of the Pointe du Raz.

Date: every afternoon
Duration: 30 minutes

Price : included in admission charge.

VEILLÉE CRÉPUSCULAIRE

A walk around the Pointe du Raz at sunset

Meeting point: in front of the Visitor Centre, 1½ hours before sunset.

Date: every Tuesday
Duration: 2 hours

Price: 9€/16€

Pendant les vacances scolaires

CLÉDEN, LA POINTE DE BRÉZELLEC

Un écrivain au cœur des falaises

Rendez-vous : parking de Brézellec

Date : le lundi 10h30
Durée : 45 min

Tarif : 6€/14€

GOULIEN / LA CHAPELLE SAINT-LAURENT

La tradition au plus près de la modernité

Rendez-vous : parking chapelle Saint-Laurent

Date : le mercredi à 10h30
Durée : 45 min

Tarif : 6€/14€

PRIMELIN, PORS TARZ

Les brisants, du goémon au vivier

Rendez-vous : parking de Pors Tarz

Date : le mardi à 10h30
Durée : 45 min

Tarif : 6€/14€

BEUZEC, LA POINTE DU MILLIER

Les contrastes entre deux pas

Rendez-vous : parking Pointe du Millier

Date : le jeudi à 10h30
Durée : 45 min

Tarif : 6€/14€

During French school holidays

CLÉDEN, LA POINTE DE BRÉZELLEC

A splash of lush greenery on the clifftops

Meeting point: Brézellec car park

Date: Monday 10.30
Duration: 45 minutes

Price: 6€/14€

GOULIEN / LA CHAPELLE SAINT LAURENT

A blend of tradition and modernity

Meeting point: car park at the Chapelle Saint Laurent

Date: every Wednesday 10.30

Duration: 45 minutes
Price: 6€/14€

PRIMELIN, PORS TARZ

Breakwaters, seaweed and vivier tanks

Meeting point: Pors Tarz car park

Date: every Tuesday 10.30
Duration: 45 minutes

Price: 6€/14€

BEUZEC, LA POINTE DU MILLIER

A landscape of contrasts

Meeting point: Pointe du Millier car park

Date: Thursday 10.30
Duration: 45 minutes

Price: 6€/14€

BOOKING IS COMPULSORY

Reduced prices for Cap Sizun residents, job seekers, students, 11-18 year olds. Children aged 10 and under: free of charge.

RÉSERVATION OBLIGATOIRE

Tarif réduit : Chômeurs, étudiants, 11/17 ans. Gratuit jusqu'à 10 ans.

Nouveau Chasse au trésor !

Pendant les vacances scolaires à 14h

Partez à la découverte du trésor de la Pointe du Raz en famille

RÉSERVATION

- Maison du Site de la Pointe du Raz
- Offices de tourisme du Cap-Sizun
- Auprès d'Antoine au 06 76 47 48 95
- visite@pointeduraz.com
- www.pointeduraz.com

Possibilité d'organiser des visites de groupe à la demande.

INFORMATION AND BOOKINGS

- Visitor Centre (Maison de Site) at the Pointe du Raz
- Tourist Offices (Offices de Tourisme) in Cap-Sizun
- Ring Antoine on 06 76 47 48 95
- visite@pointeduraz.com
- www.pointeduraz.com

Group visits available on request.

INFOS AUDITORIUM EXPOSITIONS 2023

AUDITORIUM/EXHIBITION INFO 2023

Vous découvrirez à la

Maison de site

(inclus dans le droit d'entrée) :

- Une exposition permanente sur l'histoire du Cap Sizun
- Des Courts-métrages et documentaires à l'auditorium :

Carnets de voyage en Cap-Sizun. Pour découvrir le Cap autrement.

Les sentinelles de l'amer. Les derniers gardiens de phare.

L'Opération Grand Site. La réhabilitation de 1996.

Diaporama. La vie dans le Cap.

Archi à l'Ouest. Les murets de pierres sèches du Cap-Sizun.

La Pointe du Raz en mouvement. Le grand site demain.

Durée totale : 1h30.

Programmation à partir de 10h30.

et à l'Espace fortifié : Des

falaises et des hommes en Cap Sizun.

... Et toutes les informations sur le Grand Site de France "Pointe du Raz en Cap Sizun".

Welcome to our

Visitor Centre.

Here you will find :

- A permanent exhibition (included in admission charge)
- A programme of short films and documentaries in the auditorium :

Carnets de voyage en Cap-Sizun. Discover Cap-Sizun from a different angle.

Les sentinelles de l'amer. The last of the lighthouse keepers.

L'Opération Grand Site. The 1996 restoration programme.

Diaporama. Life in Cap-Sizun.

Archi à l'Ouest. Dry stone walls in Cap-Sizun.

La Pointe du Raz en mouvement. The Pointe du Raz of tomorrow.

Total length of showing : 1½ hours.

Showings start at 10.30.

An exhibition in the old fort :

des falaises et de l'homme (Cliffs and people).

... And full information about the Pointe du Raz en Cap Sizun, 'Grand Site de France'.

PAR VOTRE CONTRIBUTION AU DROIT D'ENTRÉE, VOUS PERMETTEZ L'ENTRETIEN ET LA PROTECTION DU GRAND SITE DE FRANCE DE LA POINTE DU RAZ EN CAP SIZUN ET ASSUREZ LA TRANSMISSION DE CE PATRIMOINE UNIQUE AUX GÉNÉRATIONS FUTURES.

IN PAYING AN ADMISSION CHARGE, YOU ARE CONTRIBUTING TOWARDS THE UPKEEP AND PROTECTION OF THE POINTE DU RAZ EN CAP SIZUN AND ENSURING THE PRESERVATION OF THIS UNIQUE HERITAGE SITE FOR FUTURE GENERATIONS

Bienvenue
Welcome

Pointe du Raz

Baie de Douarnenez

Pointe du Raz
Baie des Trépassés
2,5 km / 50 min.

Pointe du Raz
EN CAP SIZUN



Itinéraires Routes

- GR34°
Hiking path
- GR34° (passage difficile)
Hiking path (difficult path)
- Sentier
Path
Accessible fauteuils, poussettes
Accessible to strollers, wheelchairs
- Sentier central
Costal path
Accessible fauteuils, poussettes
Accessible to strollers, wheelchairs
- Voie de service
Shuttle lane
- Passage poussettes, fauteuils
Wheelchairs, strollers path

Site site

- Espace fortifié
Old fort
- Croix celtique
Celtic cross
- Table de pique nique
Picnic tables
- Horodateur
Automates
- Parking
Parking
- Restaurants
Restaurants
- Boutiques
Shops
- Boite aux lettres
Post box
- Parking vélo
Bike park
- Point de vue
Viewing point
- Statue de Notre-Dame des Naufragés / Statue
- Sémaphore
Semaphore
- Navette exclusivement PMR sur demande
Shuttle
- Assises
Seats
- Toilettes
Toilets
- Défibrillateurs
Defibrillators
- Consigne
Left-luggage facilities



LE GRAND SITE EST FRAGILE, AIDEZ-NOUS À LE PRÉSERVER EN RESPECTANT LES ESPACES NATURELS ET LES PROTECTIONS EN PLACE
The site is still very frail, please help us taking care of the natural and organized spaces.

Baie d'Audierne

Maison de la Pointe du Raz et du Cap Sizun
Office de tourisme

Voie de service
0,8 km

Sentier central
0,8 km
15 min.

Sentier
1,7 km
30 min.

Tour de la Pointe du Raz par le GR34°
4 km / 1h

Pointe du Raz Audierne / Pointe du Raz Plage du Loch
22km / 6h / 10km / 2h30

Accès GR34°

Accès GR34°